

ԱՆՀԱՅ ԱՐԱՋԻՆ ԳՈԽՄԱՐՄԱՆ ԳԵՐԱԴԱԼՅՅՆ
ԽՈՐՃԻ ԱՐՏԱՀԵՐԹ ՀԵՂԴԵՐՈՐԴ ՍԵՍԻԱ

ՀՀՀՀՀ

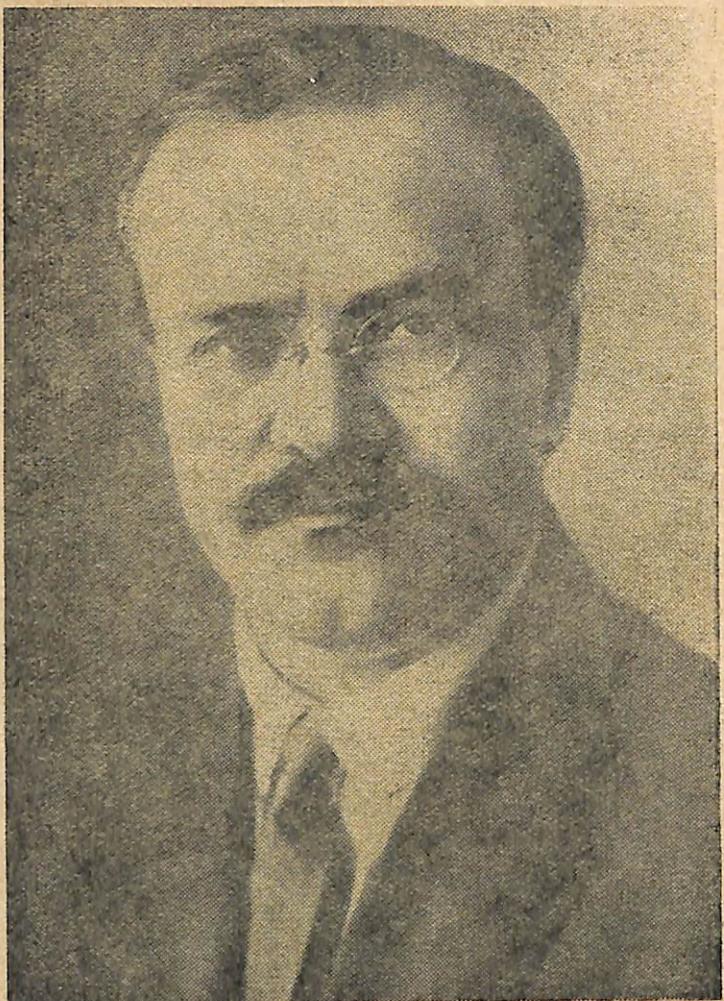
ԽՈՐՃՐԴԱՅԻՆ ՄԻՈՒԹՅԱՆ ԱՐՏԱՎԻՆ ՔԱՂԱՔԸԿԱՆՈՒԹՅԱՆ ՄԱԿԻՆ

Ժողովրդական Կոմիտասիների և ուրիշդի նախագծոն յեկ
Արտօնին Գործերի Ժողովրդական Կոմիտասը
բնիքը Վ. Մ. ՄԱԼՈՑԱՎԻ գեկուցումը
ԽԵԶՄ Գերազույն և ուրիշդի նրանում
1939 թ. Խոկտեմբերի 31-ին

ՔԱՂԱՔԸԿԱՆ ԳՐԱԿԱՆՈՒԹՅԱՆ ՊԵՏՈՎԱՆ ՀԻՄԱՐԻԱՆ ԳՐԱԿԱՆՈՒԹՅԱՆ

ԳՈԼԵՏԱՄՐՆԵՐ ԲՈԼՈՐ ՑԵՐԿՎՆԵՐԻ, ՄԱՀԱԿ

874



ԽԵՀՄ ԱԹԱԳԻՆ ԳՈՒՄԱՐՄԱՆ ԳԵՐԱԳՈՒՅՆ
ԽՈՐՀՐԴԻ ԱՐՏԱՀԵՐԹ ՀԻՆԳԵՐՈՐԴ ՍԵՍԻԱՆ

ԽՈՐՀՐԴԱՅԻՆ ՄԻՈՒԹՅԱՆ ԱՐՏԱԳԻՆ ՔԱՂԱՔԱԿԱՆՈՒԹՅԱՆ ՄԱՍԻՆ

Ժողովրդական Կոմիսարների Խորհրդի նախագահ յեւլ
Արտաքին Գործերի Ժողովրդական Կոմիսար
բնկեր Վ. Մ. ՄՈԼՈՏՈՎի գեկուցումը
ԽԵՀՄ Գերագույն Խորհրդի նիստում
1939 թ. հոկտեմբերի 31-ին

Внеочередная пятая сессия Верховного
Совета СССР 1-го созыва
**О ВНЕШНЕЙ ПОЛИТИКЕ
СОВЕТСКОГО СОЮЗА**
Доклад Председателя Совета Народных
Комиссаров и Народного Комиссара Иностранных
Дел тов. В. М. МОЛОТОВА на заседании
Верховного Совета СССР 31 октября 1939 года
Государственное издательство полит. литературы



1-364494

Ընկեր զեզուաստներ։
Վերջին յերկու ամսվա ընթացքում միջազգային
իրադրության մեջ աեղի ունեցան կարևոր փոփոխու-
թյուններ։ Այդ վերաբերում ե, ամենից առաջ, Յեվ-
րոպայում ստեղծված դրությանը, բայց նույնպես ել
այն յերկրներին, վորոնք գտնվում են Յեվրոպայի
սահմաններից շատ հեռու։ Այս կապակցությամբ պետք
ե մատնանշել յերեք հիմնական հանդամանքներ, վո-
րոնք ունեն վճռական նշանակություն։

Նախ պետք ե մատնանշել Խորհրդային Միության
և Գերմանիայի փոխարարերությունների մեջ աեղի
ունեցած փոփոխությունները։ Ովոստոսի 23-ին չհար-
ձակվելու խորհրդային-գերմանական պայմանագիրը
կնքելու ժամանակից վերջ դրվեց այն աննորմալ հա-
րաբերություններին, վորոնք մի շարք տարիների ըն-
թացքում դրյություն ունեյին Խորհրդային Միության
և Գերմանիայի միջև։ Յեփրօպական վարոշ տերու-
թյունների կողմից ամեն կերպ հարհվող թշնամանքին
փոխարինելու յեկալ մերձեցումը և բարեկամական
հարաբերությունների հաստատումը ԽՍՀՄ ու Գերմա-
նիայի միջև։ Այդ նոր, լավ հարաբերությունների հե-
տադա բարելավումն իր արտահայտությունը գտավ
ԽՍՀՄ և Գերմանիայի միջև բարեկամության ու սահ-
մանի վերաբերյալ գերմանո-խորհրդային պայմանա-
գրի մեջ, վորը կնքվեց սեպտեմբերի 28-ին Մոսկվա-

յում : Առրջը լին Միության և Գերմանիայի, Յելքու-
պայի յերկու ամենախոշոր պետությունների, վուհա-
րաբերությունների մեջ կատարված կտրուկ շրջադար-
ձը չեր կարող չանդրադամնեալ ամբողջ միջազգային
դրության վրա : Ըստսմին իրադարձություններն ամ-
բողջապես հաստատեցին Խորհրդային-գերմանական
մերձեցման քաղաքական նշանակության այն դնահա-
տականը, վորը արվեց Գերագույն Խորհրդի անցյալ
սեփայում :

Յերկրորդ՝ պետք եւ մատուանաշել այնպիսի մի
փոստ, ինչպեսին և Լեհաստանի ուսողմական ջախջա-
խումը և լեհական պետության քայլքայումը : Լե-
հաստանի կառավարող շրջանները քիչ չեյին պար-
ծենում իրենց պետության «ամերությամբ» և իրենց
քանակի «հզորությամբ» : Սակայն, բայլական յե-
ղալ Լեհաստանի վրա ուղղված կարծ հարվածն սկզբ-
ումը գերմանական բանակի, իսկ այնուհետև՝ կարմիր
բանակի կողմից, վարպեսզի վոչինչ չմնար Վերսալյան
պայմանագրի այդ ճիշդաղ դավակից, վորն ապրում եր
վոչ-լեհական աղղությունների ճնշման հաշվին : Գեր-
մանիայի և ԽՍՀՄ միջև անսկզբունք խուսանալման
ու խաղի «տրակիցին քաղաքականությունն» անձա-
րակ դանվեց և լիովին սնանկացավ :

Յերրորդ՝ պետք եւ խոստովանել, վոր Յելքրոպա-
յում բռնկած մեծ պատերազմն արմատական փոփո-
խություններ մացրեց ամբողջ միջազգային իրադրու-
թյան մեջ : Այդ պատերազմն սկսվեց Գերմանիայի ու
Լեհաստանի միջև և վերածվեց պատերազմի—մեկ կող-
մից՝ Գերմանիայի, մյուս կողմից՝ Անդիմայի ու Ֆրան-
սիայի միջև : Գերմանիայի և Լեհաստանի պատերազմն
ավարտվեց արագորեն՝ լեհական զեկավարների լիով-

կատար սնանկության հետևանքով : Լեհաստանին,
ինչպես հայտնի յե, չողնեցին վո՛չ անդլիական, վո՞չ
Փրանսական յերաշխիքները : Մինչև այժմ ել, իսկա-
պես, հայտնի չե, թե ինչ «յերաշխիքներ» եյին
գրանք : (Ընդհանուր ծիծառ) : Գերմանիայի և անդլո-
ֆրանսական բլոկի միջև սկսված պատերազմը գտնը-
մում եւ միայն իր առաջին փուլում և ինչպես հարկն եւ
զես չի ծալվալիւ : Այնուամենայնիվ, հասկանալի յե,
վոր այդպիսի պատերազմը պետք եւ արմատական փո-
փոխություններ մացներ Յելքրոպայի դրության մեջ,
և այն ել վո՞չ միայն Յելքրոպայի :

Միջազգային իրազրության այս կարևոր փոփո-
խությունների կաղակցությամբ վորոշ հին Փորմու-
լաներ, վորոնցով մենք ողովում եյինք զետ վերջերս,
—և վորոնց շատերն այնպես սովորել եյին, —բացա-
հայտորեն հնացել են և այժմ անկիրառելի յեն : Այդ
մասին մենք պետք եւ հաշիվ տանք մեզ, վորպեսզի
Յելքրոպայում ստեղծված քաղաքական նոր դրության
դնահատականի մեջ խուսափենք կուլիտ սխաններից :

Հայտնի յե, որինակ, վոր վերջին մի քանի ամիս-
ների ընթացքում այնպիսի հասկացողություն՝ որ,
ինչպես «աղբեսոսիան», «աղբեսորը», ստացել են նոր
կոնկրետ բռվանդակություն, ձեռք են բերել նոր
իմաստ : Դժվար չե կռահել, վոր այժմ մենք չենք կա-
րող այդ հասկացողություններից ոգտվել նույն այն
իմաստով, ինչպես, ասենք, 3—4 ամիս սրանից առաջ :
Այժմ, յեթե խոսենք Յելքրոպայի մեծ տերությունների
մասին, Գերմանիան գտնվում է այնպիսի պատության
դիրքում, վորը ձգտում է պատերազմի ամենաարագ
ավարտման ու խողագության, իսկ Անդլիան և Ֆրան-

սիան, վորոնք դեռ յերեկ կրվում եյին աղբեսսիայի գեմ, կողմանակից են պատերազմը շարունակելուն և գեմ են հաշտության կնքմանը: Դերերը, ինչպես տեսնում եք, փոխվում են:

Անդլիական և Փրանսական կառավարությունների փորձերը՝ իրենց այդ նոր դիրքն արդարացնելու Լեհաստանին տրված պարտավորություններով, համեստանի յե, բացահայտորեն մնանկ են: Հին Լեհաստանի վերականդնման մասին, ինչպես յուրաքանչյուրին հառկանալի յե, խոսք անդամ վիճել չի կարող: Ուստի անիմաստ և ներկայիս պատերազմի շարունակումն առաջա լեհական պետության վերականդնման դրոշ տակ: Հասկանալով այդ, Անդլիայի և Ֆրանսիայի կառավարությունները, սակայն, չեն ուղում դադարեցնել պատերազմն ու վերականգնել խաղաղությունը, այլ նոր արդարացում են վիճում Գերմանիայի դեմ պատերազմը շարունակելու համար:

Վերջին ժամանակներս Անդլիայի և Ֆրանսիայի կառավարող չըջանները փորձում են իրենց պատկերացնել վորակեա ժողովուրդների գեմոկրատական իրավունքների համար՝ ընդդեմ հիտլերիզմի պայքարող ժամանակներ, ըստիորում անդլիական կառավարությունը հայտարարեց, վոր իբր թե նրա համար Գերմանիայի դեմ պատերազմներ նախատակը հանդիսանում ե վոչ ավելի ու վոչ ովակաս, քան «Հիտլերիզմի վոշնչացումը»: Ստացվում է այնպես, վոր պատերազմի անդլիական, իսկ նրանց հետ միասին նաև Փրանսական կողմանիցները Գերմանիայի դեմ հայտարարել են «իդեոլոգիական պատերազմի» պես ինչ-վոր մի քան, վորը հիշեցնում է հին կրոնական պատերազմները: Իրոք, իրենց ժամանակին կրոնական պատե-

րազմներն ընդդեմ հերետիկոսների ու այլագալանների մողաքաղաքացին էյին: Դրանք, ինչպես հայտնի յե, հասցրին ժողովրդական մասսաների համար ամենածանր հետեւ վանքների, տնտեսական քայլայման և ժողովուրդների կուլտուրական վայրենացման: Վորեւ այլ բան այդ պատերազմները չեյին ել կարող տալ: Բայց այդ պատերազմները միջնադարի ժամանակներումն եյին: Արդյոք դեպի միջնադարի այդ ժամանակները, կրոնական պատերազմների, սնութիապաշտության և կուլտուրական վայրենացման ժամանակները չե՞ն մեղ նորից քաշում Անդլիայի ու Ֆրանսիայի տիրապետող դասակարգերը: Համենայն գետո, «իդեոլոգիական» դրոշի տակ այժմ սկսված ե ե'լ ավելի մեծ մասշտաբի և Յեղուազայի ու ամրող աշխարհի ժողովուրդների համար ե'լ ավելի մեծ վտանգներ սպառնացող պատերազմ: Բայց այդ տեսակի պատերազմն իր համար չունի վորեւ արդարացում: Հիտլերիզմի իդեոլոգիան, ինչպես և ամեն մի այլ իդեոլոգիական սիստեմ, կարելի յերնդունել կամ ժիտել. այդ քաղաքական հայացքների զործ ե: Բայց ամեն մի մարդ կհասկանա, վոր իդեոլոգիան չի': կարելի վոչնչացնել ուժով, չի' կարելի նրան վերջ տալ պատերազմի միջոցով: Ուստի վոչ միայն անիմաստ ե, այլև հանցագործություն և այնպիսի պատերազմ մզելը, ինչպես «Հիտլերիզմի վոչնչացման» համար պատերազմը, վորը քողարկվում է համուն «դեմոկրատիայի» սլայքարելու կեզծ դրոշի տակ: Իսկապես, վոչ մի կերպ չի կարելի զեմոկրատիայի համար պայքար անվանել այնպիսի գործողությունները, ինչպես կոմունիստական կուսակցության փակումը Ֆրանսիայում, Փրանսական պառլամենտի կոմունիստ դեպուտատների ձերբակալությունները, կամ քաղաքա-

կան աղառությունների սահմանափակումն Անդլիացում, չթուլացող ազգային ճնշումը Հնդկաստանում և այլն:

Պարզ չե՞ արդյոք, վոր Յեվրոպայում տեղի ունեցող ներկայիս պատերազմի նպատակն այն չե՞ ինչի մասին խոսում են ունկնդիմների լայն շրջանի համար կաղմակերպվող պաշտոնական յերւյթների մեջ Ֆրանսիայում ու Անդլիայում, այսինքն՝ հանուն դեմոկրատիայի պայքարելը չե՞ այլ ինչ-վոր մի ուրիշ բան, վորի մասին այդ պարոնները բացահայտուին չեն խոսում:

Գերմանիայի դեմ անդլո-Փրանսական պատերազմի իսկական պատճառը վոչ թե այն ե-, վոր Անդլիան ու Ֆրանսիան, իբր թե, յերպէել են վերականողնել նախկին Ահաստանը, և, իհարկե, վո՛չ թե այն ե-, վոր նրանք, իբր թե, վճռել են իրենց վրա վերցնել դեմոկրատիայի համար պայքարելու խնդիրը: Անդլիայի և Ֆրանսիայի կառավարող շրջանները, հասկանալի յե, ունեն Դերմանիայի դեմ պատերազմելու այլ, ել ավելի իսկական մոտիվներ: Այդ մոտիվները վերաբերում են վոչ թե վորեւ մի իդեոլոգիայի բնագավառի, այլ նրանց, վորպես զաղութային հզոր տերությունների, կրկնակի նյութական շահերի սիերային:

Բրիտանական կայսրությունը, վորի բնակչությունը համում և 47 միլիոնի, տիրապետում և 480 միլիոն բնակչություն ունեցող զաղութների: Ֆրանսիայի զաղութային կայսրությունը, Ֆրանսիայի, վորի բնակչությունը 42 միլիոնից ավելի չե-, ընդգրկում է 70 միլիոն բնակիչ՝ ֆրանսական զաղութներում: Այդ զաղութներին տիրապետելը, վոր հնարավորություն և տալիս շահագործելու հարյուր-միլիոնավոր մարդ-

կանց, Անդլիայի և Ֆրանսիայի համաշխարհային տիրապետության հիմքն և հանդիսանում: Սարսափին այդ գաղութային տիրակալությունների նկատմամբ դերմանական պահանջների հանդեպ—ահա՛ թե վորն և Գերմանիայի դեմ Անդլիայի ու Ֆրանսիայի ներկայիս պատերազմի աստաղը, այն Գերմանիայի, վորը լուրջ կերպով ուժեղացել և վերջին ժամանակներով՝ Վերսալիան պայմանագրի քայլքայման հետևանքով: Համաշխարհային տիրապետությունը կորցնելու ահն Անդլիայի և Ֆրանսիայի կառավարող շրջաններին թելադրում և Գերմանիայի դեմ պատերազմի հրահրման քաղաքականություն:

Այսպիսով, այդ պատերազմի իմպերիալիստական ընույթն ակնբախ և յուրաքանչյուրի համար, ով ուղում և տեսնել իրերի իսկական դրությունը, ով աշխերը չի փակում փաստերի առջե:

Այս բոլորից յերեսում ե-, թե ում և հարկավոր այդ պատերազմը, վորը մզկում և հանուն համաշխարհային տիրապետության: Իհարկե, վոչ բանվոր դասակարգին: Այդպիսի պատերազմը բանվոր դասակարգին վոչինչ չի խոստանում, բացի արյունոտ զահերից ու աղետներից:

Սրանից հետո, գատեցելք ինքներդ. վերջին ժամանակաշրջանում փոխվե՞լ ե-, թե՞ չի փոխվել այնպիսի հասկացողությունների բովանդակությունը, ինչպես «ազրեսսիան», «ազրեսսորը»: Դժվար չե տեսնել, վոր այդ բառերի զործածումը հին իմաստով, —այսինքն՝ այնպես, ինչպես այդ կար նախքան Խորհրդային Միության ու Գերմանիայի քաղաքական հարաբերությունների մեջ կատարված վերջին վճռական շրջադարձը և նախքան Յեվրոպայում իմպերիալիստական մեծ պատերազմի սկսմելը, —միայն խառնաշփոթություն կա-

բող և ստեղծել գլուխներում և անխռուսափելիորեն կմղի
դեպի սխալ հետեւություններ։ Վորպեսպի այդ չսա-
տահի, մենք չպետք ե թույլ տանք վոչ-քննադատական
վերաբերմունք դեպի այն հին հասկացողությունները,
վորոնք անկիրառելի յեն միջազգային նոր իրադրու-
թյան մեջ։

Այսպես և զառավորվել միջազգային իրադրու-
թյունը վերջին ժամանակաշրջանում։

Անցնենք իրեն իսկ՝ Խորհրդային Միության արտա-
քին գրության մեջ կատարված փոփոխություններին։
Այստեղ կատարվել են վոչ-փոքր փոփոխություններ,
բայց, յեթե խոսենք գլխավորի մասին, ասլա չի կա-
րելի չխոստովանել հետեւյալը։ մեր արտաքին խաղա-
ղության քաղաքականությունը հետեւղականորեն կե-
րառելու չնորհել մեզ հաջողվեց զգալիորեն ուժեղաց-
նել մեր դիրքերը և Խորհրդային Միության միջադ-
րային կշիռ։ (Յերկարած ծափահարություններ)։

Մեր հարաբերությունները Գերմանիայի հետ,
ինչպես յես արդեն ասացի, բարելավվել են արմատա-
պես։ Այստեղ բանը զարգանում եր բարեկամական հա-
րաբերությունների ամրացման, պրակտիկ համագոր-
ծակցության դարձացման և Գերմանիային՝ խաղաղու-
թյան նրա ձգտումների մեջ քաղաքական աջակցու-
թյուն ցույց տալու գծով։ Խորհրդային Միության և
Գերմանիայի միջև կնքված չհարձակվելու պայմանու-
դիրը մեղ պարտավորեցնում եր չեղոքություն պահ-
պանել այն դեպքում, յերբ Գերմանիան մասնակցի
պատերազմին։ Մենք հետեւղականորեն վարում ենինք
այդ գիծը, վորին բնավ չի հակառակ մեր զորքերի
մուտքը նախկին Լեհաստանի տերիտորիան, վոր սկը-
զեց սեպտեմբերի 17-ին։ Բավական և հիշեցնել, վոր

այդ ժամանակ հենց, սեպտեմբերի 17-ին, Խորհրդա-
յին կառավարությունը հատուկ նոտա ուղարկեց այն
բոլոր պետություններին, վորոնց հետ նա ունի գիվա-
նագիտական հարաբերություններ, հայտարարելով այն
ժաման, վոր ԽՍՀՄ-ն այսուհետեւ ել չեղոքության քա-
զագականություն կփարի նրանց հետ ունեցած հարա-
բերությունների մեջ։ Ինչպես հայտնի յէ, մեր զորքե-
րը Լեհաստանի տերիտորիան մտան այն բանից հետո
միայն, յերբ լեհական պետությունը քայլավեց և
փաստորեն զարդարեց զոյտություն ունենալուց։ Այդ-
պիսի փաստերի նկատմամբ մենք չեղոք մնալ, հասկա-
նալի յէ, չեցնք կարող, քանի վոր այդ իրադարձու-
թյունների հետեւանքով մեր առջև ծառացան մեր պե-
տության անվտանգության սուր հարցերը։ Բացի այդ,
Խորհրդային կառավարությունը չեր կարող հաշվի
չտանել այն բացառիկ զրությունը, վոր առեղծվել եր
Արևմտյան Աւկրաինայի և Արևմտյան Բելոռուսիայի
յեղբայրական բնակչության համար, վորը քայլաված
Լեհաստանում դտնվեց բախտի քմահաճույքին թող-
նրված։

Հետագա իրադարձությունները լիովին հաստա-
տեցին, վոր խորհրդային-գերմանական նոր հա-
րաբերությունները կառուցված են փոխադարձ շահե-
րի ամուր բազայի վրա։ Այն բանից հետո, յերբ Կար-
միր բանակի զրամաները մտան նախկին լեհական պե-
տության տերիտորիան, ԽՍՀՄ և Գերմանիայի պետա-
կան շահերի սահմանադման լուրջ հարցեր ծագեցին։
Այդ հարցերն արագորեն կարգավորվեցին փոխադարձ
համաձայնությամբ։ ԽՍՀ Միության և Գերմանիայի
միջև բարեկամության ու սահմանի գերմանո-խորհրդ-
գային պայմանագիրը, վոր կնքվեց սեպտեմբերի վեր-

չերին, ամբապնդեց մեր հարաբերությունները գերմանական պետության հետ:

Գերմանիայի հարաբերություններն արևմտա-յեղարպական բուրժուական մյուս պետությունների հետ վերջին յերկու տասնամյակի ընթացքում բնորոշվում ելին, ամենից առաջ, Գերմանիայի ձգտմամբ՝ վրշ-րելու Վերսալյան պայմանագրի շվթաները, վորոնց սեղծողը յեղել էլին Անդլիան ու Ֆրանսիան՝ Ամերի-կայի Միացյալ Նահանգների ակտիվ մասնակցու-թյամբ։ Այդ եւ հենց, վերջին հաշվով, հասցրեց Յեղ-րոստայում բռնկած ներկայիս պատերազմին։

Խորհրդային Միության հարաբերությունները Գերմանիայի հետ կառուցվում ելին այլ հիմքի վրա, վորն ընդհանուր վոչինչ չուներ Հետպատերազմյան վերսալյան սխտեմի հավերժացման շահերի հետ։ Մենք միշտ յեղել ենք այն կարծիքին, վոր ուժեղ Գեր-մանիան հանդիսանում ե Յեղոսպայում Հաստատուն-իալաղության անհրաժեշտ պայմանը։ Ծիծաղելի կի-ներ կարծել, թե Գերմանիային կարելի յե «ուղղակե զուրս բերել շարքից» և հաշվի չառնել։ Այդ տիտար ու վտանգավոր իղձը փայփայող տերությունները հաշ-վի չեն առնում Վերսալի տիտուր փորձը, իրենց հաշիվ չեն տալիս Գերմանիայի աճած հզորության մասին և չեն հասկանում, վոր Վերսալի կրկնման փորձը ներ-կայիս միջազգային իրազբության դեպքում, վորն ար-մատապես տարբերվում ե 1914 թվականի իրազբու-թյունից ու կարող ե մերջանալ նրանց համար կրախով։

Մենք անշեղորեն ձգտում ելինք Գերմանիայի հետ հարաբերությունների բարելավման և ամեն կերպ վաղ-ջունում ելինք այդ տեսակի ձգտումները բուն Գերմա-նիայում։ Այժմ մեր հարաբերությունները գերմանա-

կան պետության հետ կառուցված են բարեկամական հարաբերությունների, Գերմանիայի խաղաղության ձգտումներին աջակցելու պետրաստակամության բա-զայի վրա և, դրա հետ միասին, խորհրդային-գերմա-նական տնտեսական հարաբերությունների զարգաց-մանն ամեն կերպ ոժանդակելու ցանկության վրա՝ հոգուտ յերկու պետությունների փոխազարձ շահերի։ Պետք ե հատկապես նշել, վոր խորհրդային-գերմանա-կան հարաբերությունների մեջ անդի ունեցած փոփո-խությունները՝ քաղաքական բնագավառում բարե-նպաստ նախադրյալներ ստեղծեցին խորհրդային-գեր-մանական տնտեսական հարաբերությունների զարգաց-ման համար։ Գերմանական զեկուզացիայի վերջին տըն-տեսական բանակցությունները Մոսկվայում, և խոր-հրդային տնտեսական զեկուզացիայի՝ ներկայում և անդի ունեցող բանակցությունները Գերմանիայում՝ լայն բազա յեն նախազատրաստում Խորհրդային Միու-թյան և Գերմանիայի միջև ապրանքաշրջանառության զարգացման համար։

Այժմ թույլ տվեք կանգ առնել այն իրազարձու-թյունների վրա, վորոնք անմիջականորեն կապված են նախկին լեհական պետության տերիտորիան մեր վոր-քերի մոււաք գործելու հետ։ Անհրաժեշտություն չկա, վոր յես նկարագրեմ այդ իրազարձությունների բն-թացքը։ Այդ բոլորի մասին մանրամասն խոսվել ե մեր մամուլում, և գուշ, ընկեր զեպուտաներ, լավ ծանոթ եք փաստական կողմին։ Կատեմ միայն ամենաեյտկանի մասին։

Հարկ չկա ապացուցելու, վոր լեհական պետու-թյան լիակատար քայլայման մոմենտին մեր կառա-վարությունը պարտավոր եր ողնության ձեռք մեկնել

Արևմտյան Ուկրաինայի և Արևմտյան Բելոռուսիայի տերիտորիայում բնակվող յեղայր-ուկրաինացիներին ու յեղայր-քելուուսներին: Նա այդպես եւ վարդեց: (Բուռն, յերկարամ ծափահարություններ, դեպուտատները վոտքի յեն կանգնում եւ ովացիս յեն սարդում): Կարմիր բանակն այդ շրջանները մտավ ուկրաինական և բելոռուսական բնակչության ընդհանուր համակրանքի պարմաններում, բնակչության, վորք մեր զորքերին դիմավորում եր վորապես պահական ձմեցումից, լէհական կարվածառերերի ու կապիտալիստների ձնչումից իրեն արատալը ուղղեցի:

Այդ շրջաններում Կարմիր բանակի մարտական առաջխաղաժան ժամանակ մեր զորամասերը վորոշ տեղերում լուրջ ընդհարումներ ունեցան լեհական գորամասերի հետ, իսկ այդ նշանակում և, վոր յեղան նաև գոհեր: Թե ինչուին եյին այդ գոհերը, յերեւում և Հնաելյալից: Բելոռուսական Փրոնտում Կարմիր բանակի զորամասերում, հաջած պետական ու շարքային կազմը, մենք ունեցանք 246 սպանված և 503 վիրավոր, իսկ ընդամենը՝ 749: Ուկրաինական Փրոնտում մենք պետականից ու շարքային կազմից ունեցանք 491 սպանված և 1359 վիրավոր, իսկ ընդամենը՝ 1850: Հնաելյալիս, Արևմտյան Բելոռուսիայի և Արևմտյան Ռուսական տերիտորիայում Կարմիր բանակի կրած զոհերի ընդհանուր թիվը կազմում է—սպանվածներ՝ 737, վիրավորներ՝ 1862, այսինքն, ամբողջությունը՝ 2599 մարդ: Ինչ վերաբերում է լէհասանում մեր զբայչած մարտական ավարին, ապա զրանք կազմում էն 900-ից ավելի թնդանոթ, ավելի քան 10.000 զընզացիր, ավելի քան 300 հազար հրացան, ավելի քան 150 միլիոն հրացանի վասմիուշտ, մոտավորապես 1

միլիոն հրեսանային արկ, մոտ 300 ինքնաթիու և այլն: ԽՍՀ Միության անցած տերիտորիան իր չափերով հավասար է յեղբազական մի մեծ պետության տերիտորիայի: Այսպիս, Արևմտյան Բելոռուսիայի տերիտորիան հասնում է 108 հազար քառակուսի կիլոմետրի, 4 միլիոն 800 հազար բնակչությամբ: Արևմտյան Աւկրաինայի տերիտորիան կազմում է 88 հազար քառակուսի կիլոմետր՝ 8 միլիոն բնակչությամբ: Այնպիսով, մեզ անցած՝ Արևմտյան Աւկրաինայի տերիտորիան Արևմտյան Բելոռուսիայի տերիտորիայի հետ միասին կազմում է 196 հազար քառակուսի կիլոմետր, իսկ նրա բնակչությունը՝ մոտ 13 միլիոն մարդ, վորից ուկրաինացիներ—ավելի քան 7 միլիոն, բելոռուսներ—ավելի քան 3 միլիոն, լէհեր—ավելի քան 1 միլիոն, չըեաներ—ավելի քան 1 միլիոն:

Այդ իրադարձությունների քաղաքական նշանակությունը զգված է զերպանահատել: Արևմտյան Աւկրաինայից և Արևմտյան Բելոռուսիայից ստացվող բոլոր հազարադրությունները վկայում են, վոր բնակչությունն անհկարարկելի ցնծությամբ դիմավորեց իր ապատաղրամբ պահական ձնչումից և ջերմապին վոլչունեց խորհրդային իշխանության նոր մեծ հաղթանակը: (Յերկարամ ծափահարությունների պոորկում): Արևմտյան Աւկրաինայի և Արևմտյան Բելոռուսիայի ժողովրդական ժողովների՝ վերջին որեւս տեղի ունեցած ընտրությունները, վորոնք այլակեղ առաջին անդամ կազմակերպված եյին ընդհանուր, ուղղակի, հավասար ընտրական իրավունքի հիման վրա՝ զազանի քվեարկությամբ, ցույց տվին, վոր այդ մարզերի բնակչության առնվազն ինըր տասերորդ մասը վաղուց որդեն նախապատրաստված եր Խորհրդային Միությունում հաջախառնացած է Արևմտյան Ավագանության վահանական գործադրությունը:

թյան հետ վերամիավորվելու համար։ Լվովում և
Տելբաստիում ժողովրդական ժողովների ընդունած
վորոշումները, վորոնք այժմ արդեն հայութ յեն բո-
լորքի, վկայում են ժողովրդական ընտրյալների լիո-
կատար միահամուռությունը քաղաքական բոլոր հար-
ցերում։

Անցնենք մեր հարաբերություններին՝ մերձբալ-
թյան յերկրների հետ։ Ինչպես հայութ յե, այսուղ
ևս ակզի յեն ունեցել երական փոփոխություններ։

Եսանիայի, Լատվիայի և Լիտվայի հետ Խորհր-
դային Միության հարաբերությունների հիմքում գրո-
ւրիստ են խաղաղության համապատասխան պայմա-
նագրերը, վորոնք կնքվել ելին 1920 թվին։ Այդ պայ-
մանագրերի համաձայն Եսանիան, Լատվիան և Լիտ-
վան ստացան ինքնուրույն պետական գոյություն, բառ-
վորում անցած ամրոջ ժամանակաշրջանում Խորհր-
դային Միությունն անփոփսի կերպով բարեկամական
քաղաքականություն եր վարում արդ, նոր ստեղծված,
փոքր սեփականությունների վերաբերմամբ։ Դրանում իր
արտահայտությունը գտավ խորհրդային իշխանության
քաղաքականության արժատական տարբերությունը
ցարական թուսատանի քաղաքականությունից, վորը
գաղանաբար կեղեցում եր փոքր ժողովուրդներին,
նրանց չեր առաջիս ինքնուրույն ազգային-պետական
դարձացման վորեւ հնարավորություն և նրանց մեջ
թողել և շատ ծանր հիշողություններ։ Պետք և ընդու-
նել, վոր խորհրդային-հսանոնական, խորհրդային-
ըստվիական և խորհրդային-լիտվական բարեկամական
հարաբերությունների գարզացման անցած յերկու
տասնամյակների վորձը բարեկամատ նախարայալներ
ստեղծեց մերձբալթյան յերկրների հետ ԽՍՀՄ քաղա-

քական ու ամեն տեսակ այլ հարաբերությունների հե-
տադա ամրապնդման համար։ Այդ ցույց տվին նաև
վերջին դիվանագիտական բանակցություններն եսոս-
նիայի, Լատվիայի ու Լիտվայի ներկայացուցիչների
հետ և այն պայմանագրերը, վորոնք ստորագրվեցին
Մոսկվայում՝ այդ բանակցությունների հետեանքով։

Դուք գիտեք, վոր Խորհրդային Միությունն ես-
տոնիայի, Լատվիայի և Լիտվայի հետ կնքել ե վո-
խաղարձ ոգնության այնպիսի պակտեր, վորոնք ունեն
քաղաքական խոշորագույն նշանակություն։ Այդ պակ-
տերի սկզբունքային հիմքը նույնն է։ Դրանք հիմնված
են փոխադարձ ոգնության վրա, մեկ կողմից՝ Խոր-
հրդային Միության, և մյուս կողմից՝ Եստոնիայի,
Լատվիայի ու Լիտվայի միջև, ներառյալ միմյանց
համառմական ոգնություն ցույց տալը՝ նրանցից
վորեւ մեկի վրա հարձակում կատարվելու դեպքում։
Այդ յերկրների աշխարհագրական առանձնահատուկ
դիրքի չնորհել, յերկրներ, վորոնք յուրատեսակ մա-
տուցներ են հանդիսանում դեպի ԽՍՀՄ, հատկապես
Բալթիկ ծովի կողմից, այդ պակտերը Խորհրդային
Միությանը հնարավորություն են տալիս ուղմա-ծո-
վային բազաներ և ողանավակայաններ ունենալու Ես-
տոնիայի և Լատվիայի վորոշ կետերում, իսկ Լիտ-
վայի վերաբերմամբ սահմանում են լիտվական սահ-
մանի համատեղ պաշտպանությունը Խորհրդային Մի-
ության հետ։ Խորհրդային այդ սաղմա-ծովային բա-
զաների և ողանավակայանների ստեղծումն Եստոնիա-
յի, Լատվիայի ու Լիտվայի տերիտորիայում և վարչ-
քանակությամբ կարմիր-բանակային զորամասերի փո-
խաղումն այդ բազաների ու ողանավակայանների
պահպանման համար—ապահովում են պաշտպանու-

թյան հուսալի հենաբանը վոչ միայն Խորհրդային Միության համար, այլև Հենց մերձրալթյան պետությունների համար, և դրանով իսկ ծառայում են խաղաղության պահպանման գործին, վորում շահագրդգոված են մեր ժողովուրդները:

Եստոնիայի, Լատվիայի և Լիտվայի հետ վերջին ժամանակներս տեղի ունեցած զիվանագիտական բանակցությունները ցույց տվին, վոր մեր միջն գոյություն ունի բավականաշափ վստահություն և ուղղապահական այդ միջոցառումների իրականացման անհրաժեշտության հարկ յեղած ըմբռնում, յենելով ինչպես Խորհրդային Միության, այնպես և Հենց այդ պետությունների շահերից: Բանակցությունների ընթացքում լիովին յերկան յեկավ դրանց մասնակիցների ձգտումը՝ պահպանելու խաղաղությունը և ապահովելու անվտանգությունը խաղաղ աշխատանքով զբաղված մեր ժողովուրդների համար: Այդ բոլորն ել Հենց ապահովեցին բանակցությունների հաջող ավարտումը և փոխադարձ ողնության պակասների կնքումը, վորոնք ունեն պատմական կարևոր նշանակություն:

Փոխադարձ ողնության հիշյալ պակտերի հատուկ բնութը բնալ չի նշանակում Խորհրդային Միության վորեե միջամտություն Եստոնիայի, Լատվիայի և Լիտվայի դորձերին, ինչպես այդ փորձում են պատկերացնել արտասահմանյան մամուլի վորոշ որգաններ: Ինդհակառակը, փոխադարձ ողնության այդ բոլոր պակտերը հաստատակես վերապահություն են անում դրանք ստորագրող պետությունների սուվերենիտետի անձնումիւնիւթյուն և մյուս պետության գործերին չմիջամտելու սկզբունքի մասին: Այդ պակտերը յենում են մյուս յերկրի պետական

սոցիալական ու տնտեսական ստրուկտուրան վիճակարձարար հարգելուց և պետք և ամրապնդեն մեր ժողովուրդների միջն խաղաղ բարի-դրացիական համագործակցության հիմքը: Մենք կողմնակից ենք կորպած պակտերի ազնիվ և կետառկետ կենսագործմանը՝ լիակատար փոխադարձության պայմաններով և հայտարարում ենք, վոր մերձրալթյան յերկը ընթացական մասին յեղած շաղակատությունը ձեռնոտու յեմիայն մեր ընդհանուր թշնամիներին ու հակախորհրդային ամեն տեսակ պրոյուկատորներին:

Եստոնիայի, Լատվիայի և Լիտվայի հետ քաղաքական հարաբերությունների՝ ձեռք բերված բարեկալման հիման վրա Խորհրդային Միությունը լայնորեն ընդառնաց այդ պետությունների տնտեսական կարիքներին, կնքելով համապատասխան տնտերական համաձայնություններ: Այդ տնտեսական համաձայնությունների կապակցությամբ ապրանքաշրջանառությունը մերձրալթյան յերկրների հետ աճում է մի քանի անգամ և ունի բարեկալման հեռանկար՝ հետագա աճման համար: Այն պայմաններում, յերբ յերկրուպական բոլոր յերկրների, այդ թվում նաև չեզոք պետությունների տնտերու ապրում և նկայական դժվարություններ, իսկ չը այդ տնտեսական համաձայնություններն Եստոնիայի, Լատվիայի և Լիտվայի հետ նրանց համար ունեն չափազանց խոշոր դրական նշանակություն:

Այսպիսով, այն մերձեցումը, վոր տեղի յեւ ունեցել իՍՀՄ, Եստոնիայի, Լատվիայի և Լիտվայի միջն կնպաստի մերձրալթյան մեր հարեանների գյուղատնտեսության, արդյունարերության, տրանսպորտի

արագ վերելքին և առհասարակ ժողովրդական բարեկեցությանը:

Փոքր յերկրների վերաբերմամբ խորհրդային քաղաքականության սկզբունքները հատուկ ուժով ցուցադրված են Վիլնո քաղաքը և Վիլնոյի մարզը Լիտվական հանրապետությանը հանձնելու պայմանագրի սրբնակով: Բնամբն Լիտվական պետությունը՝ իր յերկու և կես միլիոն բնակչությամբ, զբաղեցնեն ընդուրագակում և իր տերիտորիան, 550 հազար մարդով ավելացնում ե իր բնակչությունը և ստանում է Վիլնո քաղաքը, վորի բնակչների թիվը համարյա յերկու անգամ գերազանցում և լիտվական ներկայիս մայրաքաղաքի բնակչությունից: Խորհրդային Միությունը դիմեց Վիլնո քաղաքը լիտվական հանրապետությանը հանձնելու քայլին վոչ այն պատճառով, վոր նրանում գերակշռում է լիտվական բնակչությունը: Վո՛չ, Վիլնոյում մեծամասնություն է կազմում վոչ-լիտվական բնակչությունը: Բայց խորհրդային կառավարությունը հաշվի առագ այն, վոր Վիլնո քաղաքը, վորը Լեհաստանը բոնի կերպով խլել եր լիտվայից, պետք է պատճանի լիտվային վորպես մի քաղաք, վորի հետ կապված են մեկ կողմից՝ լիտվական պետության պատճական անցյալը, իսկ մյուս կողմից՝ լիտվական ժողովրդի ազգային իզձերը: Արտասահմանյան մամուլում մատնանշում եր, թե համաշխարհային պատմության մեջ կեռ չի յեղել այնպիսի գեպք, վոր մեծ պետությունն իր սեփական կամքով փոքր պետությանը առար արդպիսի մի մեծ քաղաք: Խորհրդային պետության առաջին վարչի կամքը:

Հատուկ զբության մեջ են գտնվում մեր հարաբե-

րությունները Ֆինլանդիայի հետ: Դա բացատրվում է, գլխավորապես, նրանով, վոր Ֆինլանդիայում ավելի մեծ չափով են գրասուրավում զանազան տեսակ արտաքին ազգեցությունները՝ յերրորդ տերությունների կողմից: Սակայն, անաշատ մարդիկ պետք ե խոստախաննեն, վոր Խորհրդային Միության և, հատկապես, Լենինգրադի անվտանգությունն ապահովելու նույն այն հարցերը, վորոնչ ծառացած ելին Եստոնիայի հետ տեղի ունեցած բանակցություններում, ծառացած են նաև Ֆինլանդիայի հետ տեղի ունեցող բանակցությունների մեջ: Կարելի յե ասել, վոր վորոշ տեսակետից Խորհրդային Միության համար անվտանգության հարցերն այսուել ծառացած են նույն իսկ ավելի սուր, քանի վոր Խորհրդային պետության՝ Մուկայից հետո գլխավոր քաղաք Լենինգրադը գըտնը վում է Ֆինլանդիայի սահմանից ընդամենը 32 կիումետր հեռավորության վրա: Այդ նշանակում ե, վոր Լենինգրադը գտնվում է այլ պետության սահմանից ավելի փոքր հեռավորության վրա, քան թե այլ անհրաժեշտ է ժամանակակից հեռածիզ թնդանոթներից չընտանային գնդակոծման յենթարկելու համար: Մյուս կողմից, դեպի Լենինգրադ տանող ծովալին մատուցները նույնպես զգալի չափով կախված են այն բանից՝ թշնամակա՞ն, թե՞ բարեկամական դիրք է պատվում Խորհրդային Միության վերաբերմամբ Ֆինլանդիան, վորին պատկանում է Ֆինլանդան ծոցի ափերի ամբողջ հյուսիսային մասը և Ֆիննական ծոցի կենտրոնական մասի յերկարությամբ ընկած բոլոր կողիները:

Հաշվի առնելով այսպիսի զբությունը, ինչպես նաև Յելլուպայում ստեղծված իրադրությունը, կարեն

լի յե հուսաւ, վոր Ֆինլանդիան կցուցարերի հարկ յեղած ըմբռնում:

Ինչի՞ վրա յեն հիմնված յեղել Խորհրդային Միության հարաբերությունները Ֆինլանդիայի հետ այս բոլոր տարբների ընթացքում։ Հարոնի յե, վոր այդ հարաբերությունների հիմքը հանդիսանում է 1920 թվի խաղաղության պայմանագիրը, վորը նույնատիպ և բարեփական մեր մյուս հարևանների հետ ունեցած մեր պայմանագրերին։ Խորհրդային Միությունը իր կամքի ազատ արտահայտությամբ ապահովեց Ֆինլանդիայի ինքուրույն և անկախ գոյությունը։ Տարակույս լինել չի կարող, վոր միայն Խորհրդային կառավարությունը, վորը ճանաչում և ազգությունների ազատ գարգարցման սկզբունքը, կարող եր գիմել այլ-արիս քայլի։ Պետք ե տոել, վոր վոչ մի կառավարություն Ռուսաստանում, բացի Խորհրդայինից, չի կարող հանդուրժել անկախ Ֆինլանդիայի գոյությունը հետ ճիշտ Անինդրագի գարպանների մոտ։ Այդ մասին պերճախոս վկայում ե Կերենկու—Ծերեթելու «Պետկրատական» կառավարության փորձը, ել չինք խոսում իշխան Լվովի—Մելյուկովի կառավարության մասին և, առավել ես, ցարական կառավարության մասին։ Տարակույս չկա, վոր այս կարենը հանդամանքը կարող եր ծառայել վորպիս լավ նախագրյալ՝ խորհրդային-ֆիննական հարաբերությունների բարելավման համար, վորում, ինչպես յերեսում ե, Ֆինլանդիան շահաղթպաված ե վո՛չ ովակաս, քան Խորհրդային Միությունը։

Խորհրդային-ֆիննական բանակցություններն ուղղուվեցին վերջերս, մեր նախաձեռնությամբ։ Ի՞նչն ե հանդիսանում այդ բանակցությունների առարկան։

Դժվար չե հասկանալ, վոր ժամանակակից միջադրային իրադրության մեջ, յերբ Յ՛վրոպայի կննարունում ծավալիւմ և պատերազմը խոչըրագույն պիտությունների միջև, վորը հզի յե մեծ անակնկալներով ու վտանգներով յեվրոպական բոլոր պիտությունների համար, Խորհրդային Միությունը վոչ միայն իրավունք ունի, այլև պարտավոր է լուրջ միջոցներ ձեռք առնել իր անվտանգությունն ամբագնդելու համար։ Բատվորում բնական ե, վոր Խորհրդային կառավարությունը հատուկ հոգատարություն և ցուցարերուն Ֆիննական ծոցի վերաբերմամբ, վորը հանդիսանում է ծովային մատուցյաց գեղի և ենինդրապատ, ինչպես նաև ցամաքային այն սահմանի վերաբերմամբ, վորն ինչ-վոր մի 30 կիլոմետր հեռավորությամբ կախված ե Լենինգրադի վրա։ Յես չիշեցնեմ, վոր Լենինգրադի բնակչությունը հասել ե յերեք և կես միլիոնի, վորը համարյա թե հավասար և ամբողջ Ֆինլանդիայի բնակչությանը, վորը կազմում ե 3 միլիոն 650 հազար մարդ։ (Ուրախ աշխուժություն դակինում)։

Հազիվ թե հիմք կա կանգ առնելու այն հերցուրանիների վրա, վոր արտասահմանյան մամուլը տարածում և Ֆինլանդիայի հետ տեղի ունեցող բանակցությունների ընթացքում Խորհրդային Միության առաջարկների մասին։ Վոմանք պնդում են, թե ԽՍՀՄ «պահանջում» ե, վոր իրեն տրվի վիպուրի (Վիբորդ) քաղաքը և Լադոզա լճի հյուսիսյային մասը։ Մեր կողմից կասինք, վոր զա գուտ հնարովի բան ե և սուտ Մյոււները պնդում են, թե ԽՍՀՄ «պահանջում» ե, վոր իրեն հանձնվեն Ալանդյան կղզիները։ Դա նույնպես հնարովի բան ե և սուտ։ Շաղակրատում են նաև ինչ-վոր պրետենզիաների մասին, վոր Խորհրդային

Միությունն իրը թե ունի Շվեդիայի և Նորվեգիայի՝
վերաբերմամբ։ Բայց այդ հանգուցն ստախոսությունն
ուղղակի արժանի ել չե հերքման։ (Ընդհանուր ծի-
ծաղ)։ Իրականում, մեր առաջարկները Ֆինլանդիայի
հետ տեղի ունեցող բանակցությունների ընթացքում
առավելագույն չափով համեստ են և սահմանափակ-
վում են այն մինիմումով, առանց վորի անհնարին և
ապահովել ԽՍՀՄ անվտանգությունը և բարեկամա-
կան հարաբերություններ առեղծել Ֆինլանդիայի հետ։

Բանակցությունները Ֆինլանդիայի ներկայացու-
ցիչների հետ, վորի համար ֆինլանդական կառավա-
րությունը Մուկլա գործուղից պ. պ. Պասովիկիին
և Տաններին, մենք սկսեցինք փոխադարձ ողնության
խորհրդային-ֆիննական պահտ կնքելու առաջարկով,
մոտավորապես փոխադարձ ողնության այն պահտերի
տիպով, վոր մենք ունենք Մերձբալթյան մյուս պե-
տությունների հետ։ Սակայն, քանի վոր Փինլանդական
կառավարությունը հայտարարեց մեզ, թե այլպիս-
պակատ կնքումը կհակասի բացարձակ չեղոքության իր
գրաված դիրքին, մենք չպնդեցինք մեր առաջարկի
վրա։ Այն ժամանակ մենք առաջարկեցինք անցնել այն
կոնկրետ հարցերին, վորոնցով մենք չահարդրության
մեջ ԽՍՀ Միության անվտանգությունը, և, հատկա-
պես, Անդրսոնի անվտանգությունն ապահովելու
տեսակետից, ինչպես ծովի կողմից՝ Ֆիննական ծո-
ցում, այնպես և ցամաքի կողմից՝ նկատի ունենալով
սահմանադի չափազանց մոտիկությունը Լենինգրա-
դին։ Մենք առաջարկեցինք համաձայնության դալ
այն մասին, վորպեսզի Անդրսոնից հյուսիս խորհր-
դային-ֆիննական սահմանը մի քանի տասնյակ կիլո-
մետրով հետ մզկի Կարելյան պարագաներ։ Դրա վո-

խարեն մենք առաջարկեցինք Ֆինլանդիային հանձնել
Խորհրդային Կարելիայի տերիառիայի մի մասը՝ վո-
րը կրկնակի չափով գերազանցում և Ֆինլանդիայի
կողմից Խորհրդային Միությանը հանձնելիք տերի-
տորիային։ Մենք նաև առաջարկեցինք համաձայնու-
թյան զալ այն մասին, վորպեսզի Ֆինլանդիան մեզ
վորոշ ժամկետով կապալով տա իր տերիտորիայի մե-
ջոցքը մասը՝ Ֆիննական ծոցի մուտքի շրջանում, վոր-
պեսզի մենք կարողանանք այնտեղ կազմակերպել ուղ-
մա-ծովային բազա։ Ֆիննական ծոցի հարավային
մուտքի մոտ, այն ե՛ Բալթիական նավահանգստում
խորհրդային ռազմա-ծովային բազայի առկայության
դեպքում, ինչպես այդ պայմանավորված ե փոխա-
դարձ ողնության խորհրդային-հստոնական պահուվ,
Ֆիննական ծոցի հյուսիսային մուտքի մոտ ռազմա-
ծովային բազայի ստեղծումը կարող եր լիովին ապա-
հովել Ֆիննական ծոցի անվտանգությունը՝ մյուս պե-
տությունների կողմից թշնամական վոտնագություն-
ների հանդեպ։ Մենք չենք տարակուսում, վոր այդ-
պիսի բազայի ստեղծումը համապատասխանում ե վոչ
միայն Խորհրդային Միության շահերին, ու և Հենց
Ֆինլանդիայի անվտանգությանը։ Մեր մյուս սուա-
ծին անդամական կառավարությանը և մեր առաջարկը Ֆին-
նական ծոցում յեղած մի քանի կղզիների, ինչպես
նաև Ռիբաչի ու Սրեպնի թերակղիների մի մասի տե-
րիտորիան Խորհրդային Կարելիայում իր չափուով
կրկնակի տերիտորիայի հետ փոխանակելու մասին,
ըստ յերեսութին, առարկության չեն հանդիպում Փին-
լանդական կառավարության կողմից։ Մեր վորոշ
առաջարկների վերաբերմամբ տարածայնությունները
գեռ վերացված չեն, իսկ այդ տեսակետից Ֆինլան-

դիայի կատարած զիջումները, որինակ՝ տերիսորիայի ժամանակի զիջումը Կարելյան պարանոցում, բացահայտորեն չեն հասնում նպատակին:

Այսուհետեւ, մենք կատարեցինք մի շարք նոր քայլեր՝ Ֆինլանդիային ընդառաջելու խմասովով: Մենք ասացինք, վոր յեթե ընդունվեն մեր հիմնական առաջարկները, ապա մենք պատրաստ ենք վերացնել մեր առարկություններն Ալանդյան կղզիների սպառագինժան գեմ, մի բան, վորը վազուց արգեն պնդում և Փինլանդական կառավարությունը: Մենք միայն վերապահում արինք, վոր մենք վերացնում ենք մեր առարկություններն Ալանդյան կղզիների սպառագինժան նկատմամբ այն պայմանով, վոր չիշյալ սպառագինումները կատարվեն իրեն՝ Ֆինլանդիայի ազգային ուժերով և վոր այդ սպառագինումներին յերրորդ յերկրները չունենան վորեւ մասնակցություն, քանի վոր ԽՍՀՄ-ը ևս չի մասնակցում դրանց: Մենք նաև առաջարկեցինք Ֆինլանդիային՝ Կարելյան պարանոցում խորհրդային-Փիննական ամրող սահմանի վրա կատարել ամրացված ըրջանների զինաթափում, վորը պետք է ամրողապես համապատասխանի Ֆինլանդիայի շահերին: Այսուհետեւ, մենք ցանկություն հայտնեցինք չհարձակվելու խորհրդային-Փիննական պական ուժեղացնել լրացուցիչ փոխագարձ յերաշխիքներով: Վերջապես, խորհրդային-Փիննական քաղաքական հարաբերությունների ամրապնդումն, անտարտակույս, կհանդիսանար հիանալի բազա նաև մեր յերկրների միջև անտեսական հարաբերությունների արագ վերելքի համար:

Այսպիսով, մենք պատրաստ ենք ընդառնաջ գնալ

Ֆինլանդիային այն հարցերում, վորոնց մեջ նա առանձնապես շահագրգռված է:

Այս բոլորից հետո մենք չենք կարծում, վոր Ֆինլանդիան սկսի առիթ վորոնել յենթադրվող համաձայնությունը վեժեցնելու համար: Այդ չեր համապատասխանի խորհրդային-Փիննական բարեկամական հարաբերությունների քաղաքականությանը և, իհարկե լուրջ վնաս կհասցներ Ֆինլանդիային:

Մենք հավատացած ենք, վոր Ֆինլանդիայի ղեկավարը ըրջանները ճիշտ կհասկանան խորհրդային-Փիննական բարեկամական հարաբերությունների ամրապնդման նշանակությունը, և Փինլանդական գործիչները չեն յենթարկվի հակախորհրդային վորեւե Ծնչմառ հրահրման, թեկուզ ում կողմից ել լինի այդ:

Սակայն, յես պետք է հաղորդեմ, վոր նույնիսկ Ամերիկայի Միացյալ Նահանգների պրեզիդենտը տեղին զտավ միջամտել այդ հարցերին, մի բան, վորը դժվար է համաձայնեցնել ամերիկյան չեղոքության քաղաքականության հետ: Զոկումբերի 12-ին Գերազույն Խորհրդի Նախագահության Նախագահ ընկ Կալիֆորնիանունով ուղարկած իր դիմումի մեջ պ. Ռուզբելտը հույս հայտնեց ԽՍՀՄ և Ֆինլանդիայի միջև բարեկամական ու խաղաղ հարաբերությունների պահպանման և զարգացման վերաբերմաբ: Կարելի յե կարծել, վոր Ամերիկայի Միացյալ Նահանգների գործերն ավելի լավ են, ասենք, Ֆիլիպպինյան կղզիների կամ կուբայի հետ, վորոնք վաղուց ԱՄՆ-ից պահանջում են աղատություն ու անկախություն և չեն կարողանում դրանք ստանալ, քան թե Խորհրդային Միության գործերը Ֆինլանդիայի հետ, վորը վաղուց արգեն Խոր-

հըրդային Միությունից ստացել և և՝ աղատություն,
և ովետական անկախություն:

Պ-ըն Բուզվելսի գիմումբին ընկեր Կալինինը պա-
տասխանեց Հետեւյալ էքրալ.

«Տեղին եմ համարում հիշեցնել Զեզ, պարոն
Պրեդուենտ, վոր Ֆինլանդական Հանրապետու-
թյան պետական անկախությունը ճանաչվել և
Խորհրդային Կառավարության կամքի ազատ
արտահայտմամբ 1917 թվի գեկտեմբերի
31-ին, և վոր Ֆինլանդիայի սուվերենիտետն
ապահոված և ՌԽՖՍՀ ու Ֆինլանդիայի միջև
կնքված 1920 թվի հոկտեմբերի 14-ի հաշտու-
թյան պայմանագրով։ Խորհրդային Կառավա-
րության հիշյալ ակտերով վորոշված են Խոր-
հրդային Միության և Ֆինլանդիայի միջև
փոխարարերությունների հիմնական սկզբունք-
ները։ Այդ սկզբունքներին համապատասխան են
տարվում նաև ներկայիս բանակցությունները
Խորհրդային Կառավարության ու Ֆինլանդիայի
կառավարության միջև։ Հակառակ այն ըլքան-
ների կողմից տարածվող աենդենցիոզ վերսիա-
ների, վորոնք, ըստ յերեսութին, չահագրգոված
չեն յելքուական խաղաղությամբ, հիշյալ բա-
ռակցությունների միակ նպատակն է փոխարա-
րերությունների ամրապնդումը։ Խորհրդային
Միության ու Ֆինլանդիայի միջև և յերկու
յերկրների բարեկամական համագործակցու-
թյան ամրապնդումը։ Խորհրդային Միության
ու Ֆինլանդիայի անվտանգությունն ապահովե-
լու գործում։»

ԽՍՀՄ Գերագույն Խորհրդի Նախարահության նա-

խաղահի այսպիսի պարզ պատասխանից հետո պետք է
ժիանգամայն հասկանալի լինի, վոր բարի կամքի առ-
կայության գեղգում Փինլանդական կառավարությու-
նը կընդառաջի մեր նվազագույն առաջարկներին, վո-
րոնք վոչ միայն չեն հակառակ մինչանդիայի ազգա-
յին ու պետական չահերին, այլ ամրապնդում են նրա
արտաքին անվտանգությունը և լայն բազա յեն ստեղ-
ծում մեր յերկրների միջև քաղաքական ու տնտեսա-
կան հարաբերությունների հետագա լայն զարգացման
համար։

Միքանի խոսք Թյուրքիայի հետ տեղի ունեցած
բանակցությունների մասին։

Այդ բանակցությունների եյության մասին ար-
տասահմանում գրում են ամեն տեսակ հերյուրանք-
ներ։ Վոմանք պնդում են, թե ԽՍՀՄ-ն իր պահան-
ջել և հանձնել Արդահանի և Ղարսի շրջանները։ Մեր
կողմից կասենք, վոր այդ ամբողջապես հնարավի բան
և և սուտ։ Մյուսները պնդում են, թե ԽՍՀՄ-ը պա-
հանջել և իր թե փոփոխել Մոնտեյում կնքված մի-
ջազգային կոնվենցիան և ԽՍՀՄ համար զերակշիռ
իրավունքներ և պահանջել նեղուցների հարցում։ Այդ
նույնպես հնարովի բան և և սուտ։ Իրականում խոսքը
վերաբերում եր փոխադարձ ողնության յերկողմանի
պակտի կնքմանը, վորը սահմանափակած եր Սև ծո-
վի և նեղուցների շրջաններով։ ԽՍՀՄ-ը գտնում եր,
վոր այդպիսի պակտի կնքումը չի կարող նրան գրդել
այնպիսի գործողությունների, վորոնք կարողանային
նրան ներքաշել դինլած կոնֆլիկտի մեջ գերմանիայի
գեմ, այդ՝ մեկ, և վոր ԽՍՀՄ-ը պետք և յերաշխիք
ունենա, վոր պատերազմի սպառնալիքը նկատի ունե-

նալով, Թյուրքիան վոչ-սեծովլյան պետությունների ազգմանավերին թույլ չի տա Բոսֆորով անցնել Սև ծովը, այդ՝ յերկրորդ: Թյուրքիան մերժեց իՍ ՀՅ այդ յերկու վերապահումներն ել և դրանով իսկ անհնարին գարձրեց պակտի կնքումը:

Խորհրդային-թյուրքական բանակցությունները չասցըին պակտի կնքման, բայց դրանք ողնեցին պարզելու կամ, համենայն դեպս, շոշափելու մեջ հետաքրքրող մի շարք քաղաքական հարցեր: Ժամանակակից միջազգային իրադրության մեջ հատկապես կարեր և ճանաչել այն պետությունների իսկական դեմքըն ու քաղաքականությունը, վորոնց հետ հարաբերություններն ունեն լուրջ նշանակություն: Թյուրքիայի քաղաքականության մեջ մեզ համար այժմ շատ բան դարձավ շատ ավելի պարզ, ինչպես Մոսկվայի բանակցությունների հետևանքով, այնպես և թյուրքական կառավարության արտաքին-քաղաքական վերջին ակտերի հետևանքով:

Ինչպես հայտնի յէ, Թյուրքիայի կառավարությունը զերադասեց իր բախտը կապել պատերազմին մասնակցող յեմբովական տերությունների վորոշ խմբավորման հետ: Նա փոխադարձ ողնության պակտ կնքեց Անդլիայի ու Ֆրանսիայի հետ, վորոնք արդեն յերկու ամիս և, ինչ պատերազմ են մղում Գերմանիայի դեմ: Դրանով իսկ Թյուրքիան վերջնականապես դեն շպրտեց չեղողության դղույշ քաղաքականությունը և մտավ ծավարիոդ յեմբովական պատերազմի որբիայի մեջ: Դրանից չափազանց գոհ են ինչպես Անդլիայում, այնպես և Ֆրանսիայում, վորոնք ուղում են ավելի մեծ թվով չեղուք յերկրներ ներդրավել պատերազմի իրենց սփերայի մեջ: Թյուրքիան չի⁹ ախտուա արդյոք այդ

առթիվ—զուշակություն չենք անի: (Դակիլինում աշխատության): Մեզ միայն մնում ե նշել մեր հարեանի արտաքին քաղաքականության մեջ կատարված այս նոր մոմենտները և ուշադիր հետեւել իրազարձությունների դարձացմանը:

Յեթե Թյուրքիան այժմ վորոշ չափով կապել ե իր ձեռքերը և թեքվել ե պատերազմով կողմերից մեկին աջակցելու կողմը, վորը ոփոկու բան ե նրա համար, ապա ակնբախ ե, վոր թյուրքական կառավարությունը զիտակցում ե այն պատասխանառությունը, վոր զբանով նա ստանձնեց: Բայց դա այն արտաքին քաղաքականությունը չէ, վորին հետեւում ե Խորհրդային Միությունը, և վորի չնորհիվ Խորհրդային Միությունն արդեն ապահովել ե վոչ-քիչ թվով արտաքին-քաղաքական հաջողություններ: Խորհրդային Միությունը զերադասում ե այսուհետև ել իր ձեռքերն ազատ թողնել, հետևողականորեն կիրառել չեղողության իր քաղաքականությունը և վոչ միայն չաջակցել պատերազմի հրահրմանը, այլ աջակցել խաղաղությունը վերականգնելու ուղղությամբ յեղած ձգառմների ամրապնդմանը: Մենք հավատացած ենք, վոր խաղաղության այն քաղաքականությունը, վոր անշեղորեն վարում ե իՍ ՀՅ-ը, հետազայում ևս ունի լավագույն հեռանկարներ: Այդ քաղաքականությունը մենք կկերպառենք Սև ծովի Մջանում ևս, հավատացած լինելով, վոր լիովին կապահովենք նրա հարկ յեղած կիրառությը, ինչպես այդ պահանջում են Խորհրդային Միության և նրա հետ բարեկամ պետությունների շահերը: (Մափահարություններ):

Այժմ Յաղոնիայի հետ մեր ունեցած հարաբերությունների մասին:

Վերջին ժամանակներու խորհրդային-յաղոնական Հարաբերությունների մեջ կա վորոշ բարելավում : Այդ բարելավումը նկատեց վերջերս Մոսկվայում կայացած համաձայնության ժամանակից , վորի հետևանքով միկրոդայշայի յենթարկվեց մոնղոլա-մանջուրական համարի վրա ծաղած հայտնի կոնֆլիկտը :

Մի շարք ամիսների ընթացքում , ավելի ստույգ կերպով տասած՝ մայիսի , հունիսի , հուլիսի , օգոստոսի ընթացքում և մինչև սեպտեմբերի կեսերը , Նոյեմբերի շրջանում , վորը կից և մոնղոլա-մանջուրական սահմանին , ուստական զործողություններ եյին տեղի ունենալու յաղոնա-մանջուրական և խորհրդային-մոնղոլական դորքերի մտսնակցությամբ : Այդ ժամանակաշրջանում տեղի ունեցած մարտական գործողություններին մտսնակցում եյին ղենքի բոլոր տեսակները , ներառյալ սիլիացիան ու ծանր հըետանին , իսկ կոխիները յերեմն ընդունում եյին չափաղանց արյունահեղ բնույթ : Վոչ վոքի պետք չեկող կոնֆլիկտն առաջացրեց վոչքից թվով զոհեր՝ մեր կողմում , բայց այդ զոհերը մի քանի անդամ ամելի շատ յեղան յաղոնա-մանջուրական կողմում : Վերջապես , Յապոնիան դիմեց մեղ , առաջարկելով լիկիդայշայի յենթարկել կոնֆլիկտը , և մենք հոգարությամբ ընդառաջ գնացինք յաղոնական կառավարությանը :

Ինչպես հայտնի յե , կոնֆլիկտը ծաղել եր այն բանի հետևանքով , վոր Յապոնիան ձգտում եր յուրացնել Մոնղոլական ժողովրդական Հանրապետության տերիտորիայի մի մասը և այդ ճանապարհով բռնի կերպով հոգուտ իրեն փոխել մոնղոլա-մանջուրական սահմանը : Այսպիսի միակողմանի հարցերի գործուն քննարկման մեթոդը կտա դրական արդյունքներ :

Չույց ուիսց իր լիակատար սնանկությունը , յերք խարքը վերաբերում է Խորհրդային Միությանը կամ նրա դաշնակիցներին : Ենթե Լեհաստանի չարաբաստիկ որենակով վերջերս ցուցադրվեց , թե յերբեմն վորքան եժան և լինում Յելյանայի վորոշ մեծ տերությունների կողմից ստորագրված փախաղարձ ողնության պակտերի զինը (ծիծաղ) , ապա մոնղոլա-մանջուրական սահմանի վրա ցուցադրվեց միանգամայն այլ բան : Այսուղ ցուցադրվեց փոխաղարձ ողնության այն պակտերի նշանակությունը , վորոնց տակ դրված և Խորհրդային Միության ստորագրությունը : (Բուռն , յերկար ժամանակ չլուզ ծափակարություններ) :

Ինչ վերաբերում է Հիշյալ կոնֆլիկտին , ապա սեպտեմբերի 15-ին Մոսկվայում կնքված խորհրդային-յաղոնական համաձայնության հետեանքով այն լիկիդայշայի յենթարկելեց և մոնղոլա-մանջուրական սահմանի վրա լիովին վերականգնված և խաղաղությունը : Դրանով իսկ կատարվեց առաջին քայլը խորհրդային-յապոնական հարաբերությունների բարելավման ուղղությամբ :

Եերթի յե դրված սահմանային խառը հանձնաժողովի ստեղծումը՝ խորհրդային-մոնղոլական և յապոնա-մանջուրական կողմերի ներկայացուցիչներից : Այդ հանձնաժողովը պետք է քննարկի սահմանային մի քանի վիճելի հարցեր : Կարելի յե չտարակուսել , վոր յեթե բարի կամքն արտահայտվի վոչ միայն մեր կողմից , ապա սահմանային հարցերի գործուն քննարկման մեթոդը կտա դրական արդյունքներ :

Բացի դրանից , պարզվեց խորհրդային-յապոնական առևտորի հարցերի վերաբերյալ բանակցություններ սկսելու հնարավորությունը : Չի կարելի չխոստու

վանել, վոր խորհրդային-յապոնական ապրանքաշըբ-
ջանառության զարգացումը համապատասխանում է
յերկու պետությունների շահերին:

Այսպիսով, մենք հիմք ունենք խոսելու Յապոնիա-
յի հետ մեր հարաբերությունների նկատվող բարելավ-
ան մասին: Այժմ դժվար ե դատել, թե ինչ չափով
կարելի յէ հույս գնել այդ տենդենցի արագ զարգաց-
ման մրա: Մեզ գեռ չի հաջողվել պարզել, թե դրա
համար վարքան լուրջ կերպով ե հող նախապատրաստ-
ված յապոնական լրջաններում: Իմ կողմէց պետք ե
ասեմ, վոր մենք դրականապես ենք վերաբերվում Յա-
պոնիայի այդ տեսակի առաջարկներին, մոտենալով
գրանց մեր Հիմնական քաղաքական գիրքի և խաղա-
ղության շահերի մասին հոգաւարության տեսակետից:

Վերջապես, մի քանի խոսք սաղմական կոնտրա-
քանդայի և չեղոք յերկրներից պատերազմող յերկրնե-
րը զենք արտահանելու մասին:

Որեւ հրատարակվեց խորհրդային կառավարու-
թյան նոտան՝ ի պատասխան Անդիմայի սեպահմբերի
6-ի և 11-ի նոտաներին: Մեր նոտայի մեջ շարադրված
և ԽՍՀՄ մենակետը ուղղմական կոնտրաքանդայի հար-
ցերի նկատմամբ և մատնանշված ե, վոր խորհրդային
կառավարությունը չի կարող սաղմական կոնտրաքան-
դայի թիվը դասել ոննակամթերքները, վառելիքը՝ խա-
ղաղ բնակչության համար և հազուատի առարկաները,
վոր մասսայական սպառման առարկաների ներմուծումն
արդեւելը նշանակում է յերեխաներին, կանանց, ծե-
րունիներին, Հիվանդներին դատապարտել աղետի ու
սալմահահության: Խորհրդային կառավարությունը նո-

տայի մեջ մատնանշում է, վոր այդպիսի հարցերը չեն
կարող լինել միակողմանի վորոշման առարկա, ինչ-
ովես այդ արեց Անդիման, այլ պետք է լուծվեն տերու-
թյունների ընդհանուր համաձայնությամբ: Մենք
հույս ունենք, վոր չեղոք յերկրները, ինչպես նաև Ան-
դիմայի ու Ֆրանսիայի հասարակական կարծիքը, կըն-
դունեն մեր գիրքի ճշտությունը և միջոցներ ձեռք
կտոնեն, վորպեսզի պատերազմող յերկրների բանակ-
ների միջև մղվող պատերազմը չվերածվի պատերազ-
մի՝ ընդղեմ մանուկների, կանանց, ծերունիների, հի-
վանդների: Համենայն գեպս մեր յերկիրը, վորպես
չեղոք յերկիր, վորը շահագրգումած չե պատերազմի
հրահրումով, ձեռք կառնի բոլոր միջոցները, վորպես-
զի պատերազմը դարձմի ալելի պակաս չափով ավե-
րիչ, թուլացմի այն և արագացվի նրա ամարտումը՝
հոգուտ խաղաղության շահերի:

Այսպիսի հեռանկարի տեսակետից, ամերիկյան
կառավարության վորոշումը՝ պատերազմող յերկրնե-
րը զենք արտահանելու արդելքը (եմբարգոն) վերաց-
նելու մասին՝ առաջացնում է որինական տարակույս:
Հաղիվ թե կարող ե տարակույս լինել, վոր այդ վո-
րոշման արդյունքը կիմնի վո՞չ թե պատերազմի թու-
լացումը և վո՞չ թե պատերազմի վախճանի մոտեցու-
մը, այլ ընդհակառակը՝ պատերազմի ուժեղացումը,
սրումը և ձգձգումը: Իհարկե, այդպիսի վորոշումը
կարող է բարձր շահություներ ապահովել ամերիկյան
սաղմական արդյունաբերության համար: Բայց ահա
մի հարց՝ այդ հանգամանքը կարո՞ղ է արդյոք արդա-
րացում ծառայել Ամերիկայից զենք արտահանելու եմ-
բարգոյի վերացման համար: Պարզ է, վոր չի կարող:

Այսպիսին և միջազդային իրադրությունը ներկա-
յում:

Սրանք են Խորհրդային Միության արտաքին քա-
ղաքականության հիմունքները: (Բուռն, յերկար ժա-
մանակ չլուս ծափահարություններ, վորոնի վերած-
վում են ովացիայի: Բուրք գեպուտատմերը վոտքի յեն
կահզիում):

Խմբագիր Բ. Ն. Դավթյան
Տեխն. խմբ. Ա. Խաչատրյան
Մրցագրիչ Հ. Գոլախանյան
Կոնտրոլ սրբագրիչ Լ. Աբովյան

Հեղինակի լիազոր № Կ—2629, հրատ. № 751
Պատվիր № 232, տիրած 10.000
Հանձնվել հարտադրության 4/XI 1939 թ.
Սառըազգիկ և տպագրելու 5/XI 1939 թ.
Գինը 15 կ.

Քաղաքական գրականության պետական
հրատարակչության տպարան,
Տեղեան, Ալահվերդյան № 65

(0)



Чтврт 15 ч.

3644

Внебюджетная пятая сессия Верховного
Совета СССР 1-го созыва

**О ВНЕШНЕЙ ПОЛИТИКЕ
СОВЕТСКОГО СОЮЗА**

Доклад Председателя Совета Народных
Комиссаров и Народного Комиссара Иностранных
Дел тов. В. М. МОЛОТОВА на заседании
Верховного Совета СССР 31 октября 1939 года
Государственное издательство полит. литературы
Ереван 1939